

EMISSION -- TEST REPORT

Test Report File No. : T 22085-1-04 KJ Date : August 01, 2002 of issue

Type Designation : Step7

Kind of Product : Immobilizer system

Applicant : Siemens VDO Automotive AG

Manufacturer : Siemens VDO Automotive AG

Licence holder : Siemens VDO Automotive AG

Address : Siemensstrasse 12

D-93055 Regensburg, Germany

Test result accdg. to the regulation(s) at page 3

Positive

This test report with attachment consists of **31** pages.

The test result only corresponds to the tested sample. It is not permitted to copy this report, in part or in full, without the permission of the test laboratory.

DIRECTORY

	Page				
<u>Documentation</u>					
Directory	2				
Test regulations	3				
General information	4-5				
Discovery of worst case condition	6				
Equipment under Test	14				
Summary	15				
<u>Test data</u>					
Conducted emissions 10/150 kHz - 30 MHz	7				
Spurious emissions (magnetic field) 9 kHz - 30 MHz					
Spurious emissions (electric field) 30 MHz - 1000 MHz					
Spurious emissions (electric field) 1 GHz - 18 GHz	11				
Radiated power of the fundamental wave	12				
Conducted power of the fundamental wave measured on the antenna terminals	13				
Attachment					
A) Test data	A1-A2				
B) List of Test Equipment	B1				
C) Photos of the test setup	<u>C1-C4</u>				
D) Technical description of the test sample (e.g. CDF, Declaration)	D1-D3				
E) External photos of the EuT	_E1-E3				
E) Internal photos of the EuT	_E4-E6				
F) Measurement Protocol for FCC, VCCI and AUSTEL					

TEST REGULATIONS

The tests were performed according to following regulations:

Part 15 Subpart C (15.209)Part 15 Subpart C (15.231)

	/ 2.1991 / 7.1993		
o - EN 55011	/ 3.1991	o - Group 1 o - class A	o - Group 2 o - class B
o - EN 55014	/ 4.1993	o - Household appliances ano - toolso - Semiconductor devices	d similar
o - EN 55014 o - EN 55104	/ A2:1990 / 5.1995	Category:	
o - EN 55015 o - EN 55015	/ A1:1990 / 12.1993		
o - EN 55022	/ 5.1995	o - class A	o - class B
o - prEN 55103-1 o - prEN 50121-3-2 o - EN 60601-1-2	/ 3.1995		
o - VCCI		o - class 1	o - class 2

ADDRESS OF THE TEST LABORATORY

		Ohmstrasse 2-4 D - 94342 Strasskirchen
c	-	

- MIKES BART PRODUCT SERVICE GmbH

ENVIRONMENTAL CONDITIONS

Temperature: <u>15-35 ° C</u>

Humidity 45-60 %

Atmospheric pressure 860-1060 mbar

POWER SUPPLY SYSTEM UTILIZED

Power supply system o 230V/50 Hz / 1∮ ■ 13.8 V DC

o 400V/50 Hz 3PE o 400V/50 Hz 3NPE

STATEMENT OF MEASUREMENT UNCERTAINTY

The data and results referenced in this document are true and accurate. The reader is cautioned that there may be errors within the calibration limits of the equipment and facilities. The measurement uncertainty was calculated for all measurements listed in this test report accdg. to NIS 81 /5.1994 "The Treatment of Uncertainty in EMC Measurements" and is documented in the MIKES BABT Product Service quality system accdg. to EN 45001. Furthermore, component and process variability of devices similar to that tested may result in additional deviation. The manufacturer has the sole responsibility of continued compliance of the device.

SHORT DESCRIPTION OF THE EQUIPMENT UNDER TEST (EuT)

The Siemens VDO system is a vehicle Immobilization system. The Immobilizer system consists of the transceiver Step7 and a transponder HITAG 2. The Immobilizer Step7 is located near the vehicle's ignition lock. The transponder is located within the ignition key. The transponder is magnetically coupled to the Control Module. The Immobilizer Step 7 is connected via a wire harness to the bodycontroller.

Number of received/tested samples: 1/1

Serial Number: 13241

<u>DEFINITIONS FOR SYMBOLS USED IN THIS TEST REPORT</u>

■ The black square indicates that the listed condition, standard or equipment is applicable for this report.

o Blank box indicates that the listed condition, standard or equipment was not applicable for this report.

MEASUREMENT PROTOCOL FOR FCC, VCCI AND AUSTEL

Test Methodology

Conducted and radiated emission testing is performed according to the procedures in International Special Committee on Radio Interference (CISPR) Publication 22 (1993), European Standard EN 55022 and Australian Standard AS 3548 (which are based on CISPR 22).

The Japanese standard, "Voluntary Control Council for Interference (VCCI) by Data Processing Equipment and Electronic Office Machines, Technical Requirements" is technically equivalent to CISPR 22 (1993). For official compliance, a conformance report must be sent to and accepted by the VCCI.

In compliance with FCC Docket 92-152, "Harmonization of Rules for Digital Devices Incorporate International Standards", testing for FCC compliance may be done following the ANSI C63.4-1992 procedures and using the FCC limits or the CISPR 22 Limits.

Measurement Uncertainty

The test system for conducted emissions is defined as the LISN, tuned receiver or spectrum analyzer, and coaxial cable. The test system for radiated emissions is defined as the antenna, the pre-amplifier, the spectrum analyzer and the coaxial cable. These test systems have a measurement uncertainty of ± 4.5 dB. The equipment comprising the test systems are calibrated on an annual basis.

Justification

The Equipment Under Test (EuT) is configured in a typical user arrangement in accordance with the manufacturer's instructions. A cable is connected to each available port and either terminated with a peripheral into it's characteristic impedance or left unterminated. When appropriate, the cables are manually manipulated with respect to each other to obtain maximum emissions from the unit.

General Standard Information

The test methods used comply with CISPR Publication 22 (1993), EN 55022 (1987) and AS 3548 (1992) - "Limits and Methods of Measurement of Radio Interference Characteristics of Information Technology Equipment" and with ANSI C63.4-1992 - "Methods of Measurement of Radio-Noise Emissions from Low-Voltage Electrical and Electronic Equipment in the Range of 9 kHz to 40 GHz."

For detailed description of each measurement please refer to section test results.

DISCOVERY OF WORST CASE MEASUREMENT CONDITION:

The Immobilizer is designed for the operation on the fixed transmitter frequency of approx. 125 kHz . To find out the worst case conditions for the complete measurement the following tests have been performed:

- Measurement of the radiated fieldstrength of the operating frequency measured in permanent operation mode in the specified channel. This measurement have been performed in order to find out the maximum transmitted fieldstrength of the Immobilizer
- Measurement of the radiated spurious emissions measured in permanent operation mode in the specified channel. This measurement have been performed in order to find out the maximum spurious emissions of the Immobilizer.

Based on this test results, the measurements have been performed completely on the specified channel. This test results are documented in the following sections of the testreport.

TEST RESULT

CONDUCTED EMISSIONS - 10/150 kHz - 30 MHz

	Test	not	annl	icable	

Test location:

- o Shielded room no. 1
- o Shielded room no. 2
- o Shielded room no. 3
- o Shielded room no. 4
- o Shielded room no. 5
- o Shielded room no. 6
- o Shielded room no. 7
- o Anechoic chamber
- o Full compact chamber

For test instruments and test accessories used please see attachment B A4

Description of Measurement

The final level, expressed in $dB\mu V$, is arrived at by taking the reading directly from the EMI receiver. This level is compared directly to the FCC Limit or to the CISPR limit, which is equivalent to the Australian AS 3548 limit.

To convert between $dB\mu V$ and μV , the following conversions apply:

 $dB\mu V = 20(log \mu V)$ $\mu V = log(dB\mu V/20)$

Conducted emissions on the 50 Hz and/or 60 Hz power interface of the EuT are measured in the frequency range of 150 kHz to 30 MHz. The measurements are performed using a receiver, which has CISPR characteristic bandwidth and quasi-peak detection, and a Line Impedance Stabilization Network (LISN), with $50\Omega/50~\mu H$ (CISPR 16) characteristics. Table top equipment is placed on a non-conducting table 80 centimeter's above the floor and is positioned 40 centimeter's from the vertical ground plane (wall) of the screen room. If the minimum passing margin appears to be less than 20 dB with a peak mode measurement, the emissions are remeasured using a tuned receiver with quasi-peak and average detection and recorded on the data sheets.

Test result:

The requirer	ments are	o - MET			o - NOT MET
Min. limit ma	argin		dB	at	MHz
Max. limit ex	ceeding		dB	at	MHz
Remarks:	Not applicable. No AC-Mains interface.				

SPURIOUS EMISSION

Spurious emissions from the EuT are measured in the frequency range of 9 kHz to 30 MHz using a tuned receiver and a shielded loop antenna. The antenna was positioned 3, 10 or 30 meters horizontally from the EuT. Measurements have been made in all three orthogonal axes and the shielded loop antenna was rotated to locate the maximum of the emissions.

Spurious emissions from the EuT are measured in the frequency range of 30 MHz to 10 times the highest used frequency using a tuned receiver and appropriate broadband linearly polarized antennas. Measurements between 30 MHz and 1000 MHz are made with 120 kHz/6 dB bandwidth and quasi-peak detection and measurements above 1000 MHz are made with a 1 MHz/6 dB bandwidth and peak detection, remeasurement of results which may be critical will be repeated in average mode. Table top equipment is placed on a 1.0 X 1.5 meter non-conducting table 80 centimetres above the ground plane. Floor standing equipment is placed directly on the turntable/ground plane. Interface cables that are closer than 40 centimetres to the ground plane are bundled in the center in a serpentine fashion so they are at least 40 centimetres from the ground plane. Cables to simulators/testers (if used in this test) are routed through the center of the table and to a screen room located outside the test area. The antenna was positioned 3, 10 or 30 meters horizontally from the EuT. To locate maximum emissions from the test sample the antenna is varied in height from 1 to 4 meters, measurement scans are made with both horizontal and vertical antenna polarization`s and the EuT are rotated 360 degrees.

SPURIOUS EMISSION (MAGNETIC FIELD) 9 kHz - 30 MHz

o - Test not applicable

- o in a shielded room
- at a non reflecting open-site and
- - in a test distance of 3 meters.
- o in a test distance of 30 meters.

For test instruments and test accessories used please see attachment B SER1

Description of Measurement

The final level, expressed in $dB\mu V/m$, is arrived at by taking the reading from the EMI receiver (Level $dB\mu V$) and adding the antenna correction factor and cable loss factor (Factor dB) to it. This result then has to be compared with the relevant FCC limit.

The resolution bandwidth during the measurement is as follows:

9 kHz – 150 kHz: ResBW: 200 Hz 150 kHz – 30 MHz: ResBW: 10 kHz

Example:

Frequency	Level	+	Factor	=	Level	Limit	=	Delta
(MHz)	(dBµV)		(dB)		(dBµV/m)	(dBµV/m)		(dB)
1.705	5	+	20	=	25	30	=	5

Testresult in detail:

Frequency [MHz]	L: PK [dBµV]	L: AV [dBµV]	L: QP [dBµV]	Correct. [dB]	L: PK [dBµV/m]	L: AV [dBµV/m]	L: QP [dBµV/m]	Limit [dBµV/m]
0.375	30.2	26.5	27.8	20.0	50.2	46.5	47.8	96.1
0.626	17.9	17.2	17.5	20.0	37.9	37.2	37.5	71.7

The requirem	nents are	■ - MET	o - NOT MET		
Min. limit mai	rgin	34.5 dB	0.625 MHz		
Min. limit ma	rgin	dB	MHz		
Remarks:	The limits are kept.				

SPURIOUS EMISSIONS (electric field) 30 MHz - 1000 MHz

o - Test not	applicable
--------------	------------

Test location:

- - Open-site 1
- o Open-site 2
- - 3 meters
- o 10 meters
- o 30 meters

For test instruments and test accessories used please see attachment B SER2

Description of Measurement

The final level, expressed in $dB\mu V/m$, is arrived by taking the reading from the EMI receiver (Level $dB\mu V$) and adding the correction factors and cable loss factor (Factor dB) to it. This is done automatically in the EMI receiver, where the correction factors are stored. This result then has the FCC or CISPR limit subtracted from it to provide the Delta which gives the tabular data as shown in the data sheets at page 24 - 25. The CISPR 22 limit is equivalent to the Australian AS 3548 limit.

Example:

Frequency	Level	+	Factor	=	Level	Limit	=	Delta
(MHz)	(dBµV)		(dB)	(dBµV/m)	(dBµV/m)		(dB)
719	75	+	32.6	=	107 6	110	=	-2 4

Testresult in detail:

Frequency	L: PK	L: AV	L: QP	Correct.	L: PK	L: AV	L: QP	Limit
[MHz]	[dBµV]	[dBµV]	[dBµV]	[dB]	[dBµV/m]	[dBµV/m]	[dBµV/m]	[dBµV/m]

Test result:

The requirem	nents are	■ - MET	o - NOT MET
Min. limit ma	rgin	_>5 d	B <u>30-100</u> 0 MHz
Min. limit ma	rgin	d	B MHz
Remarks:	The limits are met.		

SPURIOUS EMISSION 1 GHz - 18 GHz

■ - Test not applicable

Testlocation:

- o Open-site 1
- o Open-site 2
- o Anechoic chamber
- o Full compact chamber
- o 1 meters
- o 3 meters
- o 10 meters

For test instruments and test accessories used please see attachment B SER3

Description of Measurement

The final level, expressed in $dB\mu V/m$, is arrived by taking the reading from the Spectrumanalyzer in $dB\mu V$ and adding the correction factors of the test setup incl. cables.

Example of the correction value at 1.8 GHz

Level reading	Correction	correction	Correction	corrected
at	EMCO 3115	Amplifier	factor	level
1.8 GHz		AWT 4534 + cable	(summarized)	
56 dBµV	+27.3 dB	-41.2 dB	-15.8 dB	42.1 dBµV/m

Testresult in detail:

Frequency [MHz]	L: PK [dBµV]	L: AV [dBµV]	L: QP [dBµV]	Correct. [dB]	L: PK [dBµV/m]	L: AV [dBµV/m]	L: QP [dBµV/m]	Limit [dBµV/m]

Testresult

The requirements are	o - MET	o - NOT MET
Min. limit margin	dB	MHz
Min. limit margin	dB	MHz
Remarks: NOT APPLICABLE. Fundamen	tal frequency 125 kHz.	

FIELD STRENGTH OF THE FUNDAMENTAL WAVE

0	_ T	Δei	٠,	10	ŧ	an	nl	ica	h	ما
U	- 1	62	LI	IU	L	aυ	υı	ICa	U	ıe

- Open-site 1
- o Open-site 2
- - 3 meters
- o 10 meters
- o 30 meters

For test instruments and test accessories used please see attachment B CPR1 / MB

Description of Measurement

The final level, expressed in $dB\mu V/m$, is arrived by taking the reading from the EMI receiver (Level $dB\mu V$) and adding the correction factors and cable loss factor (Factor dB) to it. This is done automatically in the EMI receiver, where the correction factors are stored. This result then has the FCC or CISPR limit subtracted from it to provide the Delta which gives the tabular data as shown in the data sheets at page 24 - 25. The CISPR 22 limit is equivalent to the Australian AS 3548 limit.

Example:

Frequency	Level	+	Factor	=	Level	- Limit	=	Delta
(MHz)	(dBµV)		(dB)		(dBµV/m)	(dBµV/m)		(dB)
315	45	+	22.5	=	67.5	- 74.3	=	-6.8

Testresult in detail:

Frequency [MHz]	L: PK [dBµV]	L: AV [dBµV]	L: QP [dBµV]	Correct. [dB]	L: PK [dBµV/m]	L: AV [dBµV/m]	L: QP [dBµV/m]	Limit [dBµV/m]
0.125	60.1	60.1	59.5	20	80.1	80.1	79.5	105.7

Testresult

The requirer	ments are	■ - MET	o - NOT MET
Min. limit ma	argin		0.125 MHz
Min. limit ma	argin	dB	MHz
Remarks:	The limits are kept.		

CONDUCTED POWER OF THE FUNDAMENTAL WAVE MEASURED ON THE ANTENNA TERMINALS

-	Test	not	appl	icab	le
_	1631	HUL	avvi	IICab	10

Testlocation:

- o Shielded room no. 1
- o Shielded room no. 2
- o Shielded room no. 3
- o Shielded room no. 4
- o Shielded room no. 5
- o Shielded room no. 6
- o Shielded room no. 7
- o Anechoic chamber
- o Full compact chamber
- o Climatic test chamber VLK

For test instruments and test accessories used please see attachment B CPC2

Description of Measurement

The conducted power of the fundamental wave measured on the antenna terminals in a climatic test chamber. The antenna jack was connected to the input of a communication test receiver. The internal batteries have been removed also and a variable DC power supply was used instead. The measurements have been made with the EuT unmodulated. During the test the supply voltage and the temperature were varied and applied simultaneously. The lower supply voltage was given by the manufacturer. In case the equipment was switching off before, the switch off voltage was used instead.

Testresult

The requirements are o - ME

o - MET o - NOT MET

Frequency ra	ange of equipment							
Temperature °C	DC supply voltage V	Power dBm						
-30								
-20								
-10								
0								
+10								
+20								
+30								
+40								
+50								

Remarks:	NOT APPLICABLE		

EQUIPMENT UNDER TEST

Operation - mode of the EuT.:

The equipment unde	r test was	operated	during the	measurement	under fol	lowing
conditions:						

- Standby						
- Test program (H - Pattern)						
o - Test program (colour bar)	- Test program (colour bar)					
■ - Test program (customer specific)						
■ - Continous transmission						
the measurement:	terface cables were connected during					
0	Type :					
0	Type :					
0	Type :					
0	Type :					
0	Type :					
0	Type :					
unshielded power cable						
o - unshielded cables						
o - shielded cables	MBPS.No.:					
o - customer specific cables						
0						

SUMMARY

GENERAL REMARKS:

The product Ste	ep7 has been tested on the following frequency:
TX-Mode [.]	125 0 kHz

The unit measurements met also the bandwidth requirements.

FINAL JUDGEMENT:

The requirements according to the technical regulations and tested operation modes are

- met.
- o not met.

The Equipment Under Test

- - Fulfills the general approval requirements according to page 3.
- o Does not fulfill the general approval requirements according to page 3.

Date of receipt of test sample : accdg. to storage record of MBPS

Testing Start Date : May 02, 2002

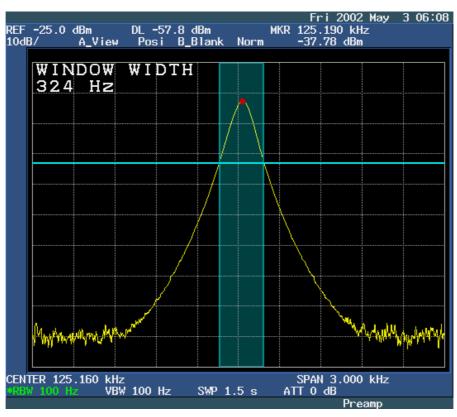
Testing End Date : July 17, 2002

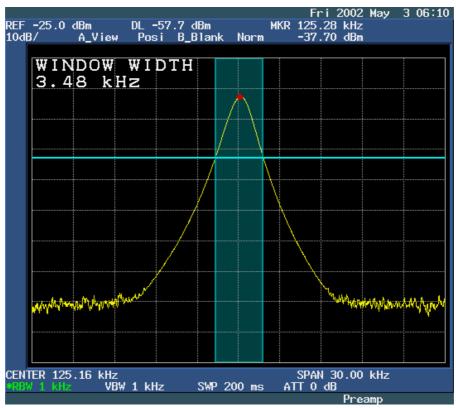
- MIKES BABT PRODUCT SERVICE GmbH -

Dipl.Ing.(FH)

Test engineer:

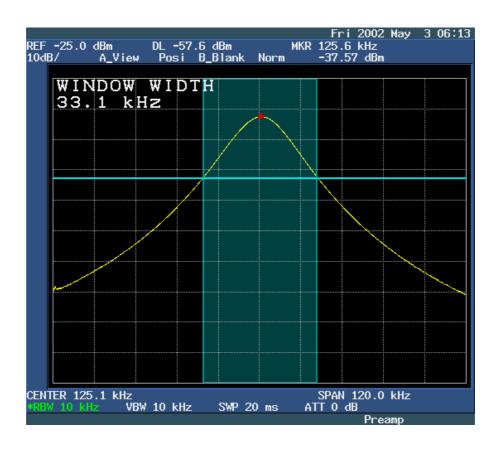
Attachment A: Bandwith plots





File No. T 22085-1-04 KJ , Page A 1 of A 2

Attachment A: Bandwith plots



Attachment B: List of test equipment

All test instruments used, in addition to the test accessories, are calibrated and verified regularly.

Test ID	Model Type	Kind of Equipment	Manufacturer	Equipment No.	Next Calibr.
CPR1	FMZB 1516	Antenna Schwarzbeck	Mess-Elektronik	04-07/62-90-018	10.07.2003
	ESHS 30	Test Receiver	Rohde & Schwarz München	04-07/63-92-045	28.02.2003
MB	HM-8142	Power Supply	Conrad Elektronic GmbH	04-07/49-99-002	n.a.
	HFMS 9160	H-Field Sonde	Schwarzbeck Mess-Elektronik	04-07/62-01-002	n.a.
	R 3162	Spectrum Analyser	Advantest	04-07/74-00-001	13.03.2003
SER1	FMZB 1516	Antenna Schwarzbeck	Mess-Elektronik	04-07/62-90-018	10.07.2003
	ESHS 30	Test Receiver	Rohde & Schwarz München	04-07/63-92-045	28.02.2003
SER2	НСС	Controller AntMast	Rohde & Schwarz München	04-07/59-97-001	n.a.
	RG 214/U	RF Cable 2 m	Huber+Suhner	04-07/60-89-463	n.a.
	HF 7/8 inch	Antenna Cable 13 m	Huber+Suhner	04-07/60-99-001	n.a.
	HF 7/8 inch	Antenna Cable 20 m	Huber+Suhner	04-07/60-99-002	n.a.
	HF 7/8 inch	Antenna Cable 40 m	Huber+Suhner	04-07/60-99-003	n.a.
	KR - 200	Coax Antenna Switch	Rosenberger HF-Technik	04-07/60-99-004	n.a.
	VULB - 9165	Super Broadband Antenna	Schwarzbeck Mess-Elektronik	04-07/62-00-001	10.03.2003
	ESVP	Test Receiver	Rohde & Schwarz München	04-07/63-89-008	18.02.2003
	ESVP-EZM	Spectrum Monitor	Rohde & Schwarz München	04-07/74-86-016	n.a.
	Antenna Mast	Antenna Mast	Rohde & Schwarz München	04-07/92-97-001	n.a.

Attachment D: Constructional dataform for testing of radio equipment

Licence holder:	Siemens VDO Auto	motive AG		
Address:	Siemensstrasse 12,	Siemensstrasse 12, D-93055 Regensburg, Germany		
Manufacturer:	Siemens VDO Auto	Siemens VDO Automotive AG		
Address:	Siemensstrasse 12,	Siemensstrasse 12, D-93055 Regensburg, Germany		
Туре:	Step7	Step7		
Model:	Immobiliser system			
Serial-No.:	n.a.	Protection class:		

Additional informations to the above named model:

delitional informations to the above named model.				
Antenna:	Type: integral Length/size: 0.0015	m2		
	Type: Length/size: 0.0015	²		
	Lengin/size. 0.0015	m		
Power supply of the transmitter:				
Туре:	vehicle battery	nominal voltage:	12.8 V	
		lowest voltage:	11.5 V	
		highest voltage:	16.6 V	
Power supply of the receiver:				
Type:		nominal voltage:	12.8 V	

Ancillary equipment:

Description:	Type:	Serial-no.:
Description:	Type:	Serial-no.:
Description:	Type:	Serial-no.:

Extreme temperature range in which the approval test should be performed:

☐Category III: Equipment for normal indoor use (0°C to +55°C)

Connectable cables:

Name of the cable	Digital	Length/m	shielded
	O yes O no		O yes O no
	O yes O no		O yes O no
	O yes O no		O yes O no
	O yes O no		O yes O no
	O yes O no		O yes O no

File No. T 22085-1-04 KJ , Page D 1 of D 3

Attachment D: Constructional dataform for testing of radio equipment

Type designation: Step7			
Name and type designation	on of individual units comp	rising the radio equipmen	t:
Type of equipment:			
□ Radiotelephone	☐ Remote-control	□ Radiomaritime	□ LPD
equipment □ One-way	equipment ☑ Inductive loop system	equipment ☐ Inland waterways	□ RLAN
radiotelephone equipment	M mudclive loop system	equipment	LINLAN
☐ Personal paging system	☐ Radio-relay system	☐ Radionavigation equipment.	
☐ Satellite earth station	☐ CB radiotelephone equipment	□ Antenna	
☐ Data transmission equipment	☐ Movement detector	☐ Aeronautical equipment	
Technical characteristics:		- 4- 1	
	Transmitter-receiver	Transmitter	Receiver
Frequency range	125 kHz ± 0.6 %		
Maximum no. of channels	1	1	
Channel spacing	n.a.	n.a.	
Class of emission	K1D	K1D	
(type of modulation)			
Maximum RF output power	< 42 dBµA/m at 10 meter		
Maximum effective radiated power (ERP)			
Output power variable	no	n.a.	
Channel switching frequency range	n.a.	n.a.	
NA - the seal of feet with a second	П. О	N Omistal	C 045
Method of frequency generation	☐ Synthesizer	□ Crystal	□ Other
Frequency generation TX	SAW		
Frequency generation RX	SAW		
IF .	1st IF	2nd IF	3rd IF
Integral selective calling	n.a.		
Audio-frequency interface level at external data socket	n.a.		
Mades of energtion	□ Dunlay made	Comi dunlov modo	∇ Cinantay made
Modes of operation	☐ Duplex mode	☐ Semi-duplex mode	
Power source	□ Mains		□ Integral
Antenna socket	□ BNC	□ TNC	□ N
	□ M	□ UHF	☐ Adapter
	None Non		
Test specifications:			

Attachment D: Constructional dataform for testing of radio equipment

Declarations:

We declare that the above information are correct and the named model was supplied with the maximum configuration to the accredited test laboratory.

place of issue	,date	Seal and signature of applicant	
Regensburg,	30.04.2002	Francis	